

**Dotyczy: zapytania ofertowego na zakup licencji na system informacji prawnej, nr ogłoszenia: 1220488**

Zamawiający Wyższa Szkoła Gospodarki Euroregionalnej im. Alcide De Gasperi w Józefowie w odpowiedzi na zapytanie Wykonawcy wyjaśnia:

*Pytanie nr 1*

*Zamawiający w szczegółowym opisie przedmiotu zamówienia zawarł zapis o dopuszczeniu oferty równoważnej, jednak opis zawiera minimalne ilości systemów prawa, które dostępne są tylko w jednym systemie konkurencyjnym. W związku z tym Wykonawca dopytuje czy Zamawiający dopuści system nieposiadający co najmniej 6 systemów prawa wskazanych w OPZ takich jak: systemu prawa prywatnego, systemu prawa karnego, systemu prawa handlowego oraz systemu prawa administracyjnego, System Prawa Medycznego, System Prawa Unii Europejskiej, ale posiadający system prawa pracy, system prawa procesowego cywilnego oraz system prawa karnego procesowego.*

**Odpowiedź 1.**

Zamawiający dopuszcza jako równoważne systemy informacji prawnej, które zawierają przepisy z zakresu systemu prawa prywatnego, systemu prawa karnego, systemu prawa handlowego oraz systemu prawa administracyjnego, System Prawa Medycznego, System Prawa Unii Europejskiej. Zamawiający dopuszcza w związku z tym rozwiązanie równoważne, które zawierają przepisy systemu prawa prywatnego, systemu prawa karnego, systemu prawa handlowego oraz systemu prawa administracyjnego, System Prawa Medycznego, System Prawa Unii Europejskiej mianowicie, że nie będą pogrupowane w konkretne systemy prawa. Po przeprowadzonej analizie Zamawiający ustalił, że przepisy prawa prywatnego, prawa karnego, prawa handlowego oraz prawa administracyjnego, prawa medycznego, prawa Unii Europejskiej są niezbędne do dalszej prawidłowej realizacji projektu finansowanego ze środków Funduszu Europejskiego.

W tym zakresie Zamawiający zmodyfikuje punkt IV OPZ.

*Pytanie nr 2*

*Zamawiający w szczegółowym opisie przedmiotu zamówienia zawarł zapis o dopuszczeniu oferty równoważnej, jednak opis zawiera minimalne ilości słowników, które dostępne są tylko w jednym systemie konkurencyjnym. W związku z tym Wykonawca dopytuje czy Zamawiający dopuści system nieposiadający specjalistycznych słowników języków obcych w liczbie co najmniej 10, ale posiadający słowniki angielsko-polski, niemiecko-polski, polsko-niemiecki, francusko-polski oraz polsko-francuski. Wykonawca pragnie zauważyć, iż wskazane systemy prawa w ilości co najmniej 6, minimalna ilość słowników co najmniej 10, są dostępne tylko w systemie Legalis i odmowna odpowiedź uniemożliwi złożenie oferty konkurencyjnej i równoważnej.*

**Odpowiedź 2.**

Zamawiający zmodyfikuje specyfikację szczegółowego opisu przedmiotu zamówienia w ten sposób, że pkt III otrzymuje brzmienie „Zamawiający wymaga co najmniej 6 specjalistycznych słowników w tym angielsko-polski, polsko-angielski, niemiecko-polski, polsko-niemiecki, rosyjsko-polski i polsko-rosyjski.”

Zamawiający zmienia w tej części przedmiot zamówienia, gdyż wskazanie w/w języków jest uzasadnione pracą naukowo-badawczą pracowników uczelni, którzy prowadzą prace i publikują w językach angielskim, niemieckim i rosyjskim.

*Pytanie nr 3*

*Zamawiający wymaga, aby system informacji prawnej posiadał rozbudowane możliwości wyszukiwania aktów prawnych, w tym również według cechy szczególnej aktu. Czy Wykonawca dobrze rozumie, że Zamawiający oczekuje możliwości wyszukiwania aktów prawnych według takich cech jak: rodzaj aktu prawnego (np. rozporządzenie), autor aktu prawnego (np. Minister Sprawiedliwości), wydawnictwo (np. Dziennik Ustaw), obowiązywanie (np. akty obowiązujące), data wydania/uchwalania, data ogłoszenia, data początku obowiązywania?*

**Odpowiedź 3.**

Zamawiający oczekuje aby system posiadał rozbudowane możliwości wyszukiwania aktów prawnych, w tym również według cechy szczególnej aktu a zatem dopuszcza możliwości wyszukiwania aktów prawnych według takich cech jak: rodzaj aktu prawnego (np. rozporządzenie), autor aktu prawnego (np. Minister Sprawiedliwości), wydawnictwo (np. Dziennik Ustaw), obowiązywanie (np. akty obowiązujące), data wydania/uchwalania, data ogłoszenia, data początku obowiązywania.

*Pytanie nr 4*

*Zamawiający wymaga, aby system informacji prawnej posiadał rozbudowane możliwości wyszukiwania aktów prawnych, w tym również wyszukiwania w bieżącym dokumencie. Czy Zamawiający oczekuje możliwości wyszukiwania wg słów, frazy w tym również z odmianą fleksyjną w treści bieżącego dokumentu?*

**Odpowiedź 4.**

Zamawiający oczekuje możliwości wyszukiwania wg słów, fraz lub pełnego tekstu (wraz z odmianą) w treści bieżącego dokumentu.

*Pytanie nr 5*

*Zamawiający wymaga, aby System zawierał inne mechanizmy umożliwiające wyszukiwanie i identyfikowanie. Czy Zamawiający oczekuje, aby wśród innych mechanizmów był mechanizm pozwalający wyszukać listę aktów prawnych opublikowanych w Dzienniku Ustaw, Monitorze Polskim, Wojewódzkich Dziennikach Urzędowych i umożliwiający zidentyfikowanie na tej liście aktów: ogłoszonych, wchodzących w życie, zmienianych, tracących moc, ujednolicanych w określonym przedziale czasowym?*

**Odpowiedź 5.**

Zamawiający dopuszcza, aby wśród innych mechanizmów był mechanizm pozwalający wyszukać listę aktów prawnych opublikowanych w Dzienniku Ustaw, Monitorze Polskim, Wojewódzkich Dziennikach Urzędowych i umożliwiający zidentyfikowanie na tej liście aktów: ogłoszonych, wchodzących w życie, zmienianych, tracących moc, ujednolicanych w określonym przedziale czasowym.

*Pytanie nr 6*

*Wykonawca uprzejmie zapytuje czy prawidłowo interpretuje zapisy zapytania przyjmując, że przyszła umowa zostanie zawarta wg standardowej umowy oraz w oparciu o OWU (ogólne warunki umowy dotyczące korzystania z oprogramowania będącego przedmiotem zamówienia) funkcjonujące u wybranego wykonawcy. W przeciwnym przypadku Wykonawca zwraca się z uprzejmą prośbą o udostępnienie projektu umowy Zamawiającego celem zapoznania się z jej warunkami przed złożeniem oferty.*

**Odpowiedź 6.**

Zamawiający informuje, że przyszła umowa zostanie zawarta wg standardowej umowy oraz w oparciu o OWU (ogólne warunki umowy dotyczące korzystania z oprogramowania będącego przedmiotem zamówienia) funkcjonujące u wybranego wykonawcy. Z zastrzeżeniem możliwości wprowadzenia zmian co do warunków i terminu płatności, a także szczegółowych warunków możliwości modyfikacji umowy w trakcie jej obowiązywania.

*Pytanie nr 7*

*Z uwagi na brak precyzyjnego określenia charakteru prawnego postanowień zapytania ofertowego pt. „Warunki zmiany umowy” Wykonawca wnosi o potwierdzenie, że przewidziane tam przesłanki zmiany umowy nie stanowią podstawy do dokonania jakichkolwiek zmian umowy jednostronnie lub podstawy do wiążącego żądania takiej zmiany przez którąkolwiek ze Stron, a będą każdorazowo wymagały porozumienia między Stronami.*

**Odpowiedź 7.**

Zamawiający potwierdza, że przesłanki wskazane w „Warunkach zmiany umowy” nie stanowią podstawy do dokonania jakichkolwiek zmian umowy jednostronnie lub podstawy do wiążącego żądania takiej zmiany przez którąkolwiek ze Stron, a będą każdorazowo wymagały porozumienia między Stronami. Zamawiający jednak zaznacza, że zmiany w warunkach umowy będą konieczne z uwagi na zmiany wynikające ze strony jednostki finansującej – decyzja będzie jednak każdorazowo podejmowana przez Strony podstawie rozmów (negocjacji).

*Pytanie nr 8*

*Jeżeli „Warunki zmiany umowy” mają dla Zamawiającego stanowić jakąkolwiek podstawę dla wiążącego żądania zmiany umowy, Wykonawca wnosi o wykreślenie poniższych postanowień tych „Warunków”, gdyż nie można uznać za zasadne formułowania uprawnień do żądania istotnej zmiany umowy w przypadku zaistnienia okoliczności zależnych wyłącznie od jednej strony, na które strona druga nie ma żadnego wpływu (a są one wręcz poza jej sferą wiedzy i zainteresowania):*

- pkt 4 ppkt 1

- pkt 4 ppkt 3;

- Pkt 4 ppkt 5;

- pkt 4 ppkt 8

- pkt 4 ppkt 6 (nie sposób uznać za możliwe i zgodne z regułami Kodeksu Cywilnego dokonywanie jednostronnej zmiany Opisu przedmiotu zamówienia po zawarciu umowy przez strony). Jeśli zaś „Warunki zmiany umowy” będą każdorazowo wymagały porozumienia między Stronami i nie stanowią podstawy do wiążącego żądania zmiany zawartej umowy, to wykreślenie ww. postanowień nie jest konieczne, a Wykonawca nie wyklucza zgody na wprowadzenie takich zmian – decyzja będzie jednak każdorazowo podejmowana przez Wykonawcę na podstawie rozmów (negocjacji) podjętych przez Strony.

**Odpowiedź 8.**

„Warunki zmiany umowy” będą każdorazowo wymagały porozumienia między Stronami i nie stanowią podstawy do wiążącego żądania zmiany zawartej umowy. Zamawiający jednak zaznacza, że zmiany w warunkach umowy będą konieczne z uwagi na zmiany wynikające ze strony jednostki finansującej – decyzja będzie jednak każdorazowo podejmowana przez Strony podstawie rozmów (negocjacji).

*Pytanie nr 9*

*Wykonawca wnosi o wyjaśnienie i zgodną z wyjaśnieniem zmianę pkt 3 ppkt 2 „Warunków zmiany umowy”, bowiem przedmiotem zapytania nie jest dostarczanie jakiegokolwiek sprzętu, stąd poniższe słowa są niezrozumiałe i nie mają racji bytu: „Wykonawca jest zobowiązany do dostarczenia sprzętu równoważnego lub o lepszych parametrach,*

*spełniającego wymagania określone dla Przedmiotu Umowy, o ile Zamawiający wyrazi zgodę na dostawę Sprzętu zamiennego”.*

#### **Odpowiedź 9.**

W treści zapytania omyłkowo pojawiło się błędne sformułowanie: ” Wykonawca jest zobowiązany do dostarczenia sprzętu równoważnego lub o lepszych parametrach, spełniającego wymagania określone dla Przedmiotu Umowy, o ile Zamawiający wyrazi zgodę na dostawę Sprzętu zamiennego”. Zamawiający zmienia zapis na: ” Wykonawca jest zobowiązany do dostarczenia systemu równoważnego lub o lepszych parametrach, spełniającego wymagania określone dla Przedmiotu Umowy, o ile Zamawiający wyrazi zgodę na dostawę systemu zamiennego”.

W związku z licznymi wątpliwościami i czasem urlopów świątecznych termin na składanie ofert zostaje przedłużony do 07.01.2020 r. a co za tym idzie zmieni się również termin na podpisanie umowy, który zostanie wskazany na nie więcej niż 7 dni od dnia dokonania wyboru najlepszego oferenta oraz czas obowiązywania umowy od stycznia 2020 do września 2023.